

# CREDO

IGLESIA EPISCOPAL PUERTORRIQUEÑA, DIOCESIS DE PUERTO RICO



AÑO XXXIV

ENERO 1988

NUM. 337

## Nuevo Año... Nueva Oportunidad ¿para qué?

Por Obispo F. Reus Froylán

Me interesó grandemente leer en la prensa del 31 de diciembre lo siguiente: "El Observatorio Real de Greenwich, Inglaterra, anunció que hoy por la noche llegará el año nuevo con un segundo de retraso debido a la rotación irregular de la tierra". El segundo extra a ser agregado precisamente a la media noche entre el '87 y el '88 fue ordenado por la Oficina Internacional del Tiempo en París (el organismo encargado oficialmente de controlar el tiempo en el mundo). La medida se debe a la rotación irregular de la tierra que hace que se pierda una milésima de segundo cada día, lo cual representa un segundo completo de pérdida en tres años.

¡Increíble! Una pérdida de un segundo cada tres años es motivo de profundísima preocupación para los científicos del tiempo en Francia e Inglaterra. ¿Qué nos dice eso a nosotros que gastamos y malgastamos el tiempo diariamente sin que nos produzca la más mínima preocupación? ¿Cómo gastamos el tiempo para no hacer las tareas de obligación... en la casa, en el banco, en la escuela, en el ministerio, en la oficina! No queremos concientizarnos al hecho de un minuto que perdamos no vuelva más.

Una de las manifestaciones de una sociedad enferma, inmadura es la pérdida del tiempo según se refleja en vidas sin propósito, sin rumbo, sin ambición, sin nada. Vidas vacías, totalmente inútiles que lo único que les importa, además de las necesidades básicas que otros le suplen, es ver pasar el tiempo... despacito, quetecito... el tiempo pasa y se anticipa otro mañana para hacer lo mismo... perder el tiempo.

Lo curiosamente paradójico es que para otros las 24 horas no son suficientes para hacer todo lo que tienen y quieren hacer. A veces exageran esa pasión de no perder el tiempo. Nos mofamos a veces de la impulsividad neurótica de trabajar las 48 horas de sus días. Se les llama a veces en inglés "workaholics". Este sería el otro extremo del péndulo.

Hay sin embargo, una "vía media" de un balance de trabajo, descanso y relajamiento. Sería bueno en esta reflexión preguntarnos a la luz del comienzo del nuevo año en qué invertimos nuestro precioso tiempo el año pasado. El tiempo como cualquiera otra propiedad tiene que presupuestarse. Tiene que hacer, dicen los científicos sociales y psicólogos, un balance entre trabajo y tiempo libre. Tiempo para el cultivo de la mente e intelecto, tiempo para la familia, amigos, para ser creativos, tiempo para el espíritu, tiempo para faenas cívicas y tiempo para "oler las flores".

Estoy seguro que ustedes no son diferentes a este su servidor en el cumplimiento de sus resoluciones de año

nuevo. Mi problema particular es que me fijo metas inancanzables y al no cumplirlas me frustró terriblemente. Un complejo de culpa agudo no le hace mucho bien a la alta presión. Claro está dicen "que cada uno lo cuenta según le fue en la fiesta" y uno puede racionalizar todo lo que uno quiera, pero no puede tapar el cielo con la mano. Tenemos un año por delante. Para algunos son muchos los años que tienen por delante y "perder uno" no es una tragedia griega. Pero para otros son muy pocos los años que nos quedan y hay que utilizarlos bien.

¿Qué haremos este año? Podemos siempre ser más amables, corteses, más llenos del espíritu de servicio, de comprensión, de caridad, de perdón y de amor. Podemos tomar más en serio la condición de nuestro espíritu, de nuestra alma. Podemos mejorar nuestra relación con nuestro Dios. Podemos ser más fieles a nuestros votos de bautismo y confirmación. Siempre podemos ser mejores cristianos. Podemos pedirle perdón a los que hemos injuriado y reparar daños en nuestras relaciones con otros. Podemos ser mejores cónyuges, mejores hijos, mejores padres y mejores miembros de nuestra comunidad. Podemos ser menos impacientes y sobre todo pedirle a Dios la dirección divina y fortaleza para cumplir con estas resoluciones.

Que el Dios de paz, de gozo y de amor nos oiga, nos dirija y nos ayude a ser mejores seres humanos. Muchas bendiciones en el nuevo año.

Que el Señor los guarde en su amor.



# ¿SABIA USTED QUE...?

## ANUNCIANDO LA NAVIDAD AL SON DE CUATRO Y GUIRO

Por Doris Angleró y Prof. Pedro Escabi

La Navidad en Puerto Rico es época de aguinaldo. En tiempos pasados las iglesias litúrgicas recogían esta expresión de nuestra música folklórica en las misas de aguinaldo, en las que se anunciaba el nacimiento del Niño Jesús, incorporando los ritmos de nuestra música típica al ritual religioso. Sin embargo, en tiempos modernos esta costumbre se ha ido perdiendo.

En un esfuerzo por revivir esta tradición, los fieles de la Parroquia Episcopal La Encarnación, calle Juan Dávila esq. calle José Rodríguez, Urb. Roosevelt en Hato Rey, se levantaron muy temprano en esos días del 16 al 24 de diciembre, a las 5:30 de la mañana para ir a la iglesia a recibir la santa comunión y cantar villancicos y aguinaldos. Luego recorrían las calles de la comunidad llevando el espíritu navideño a través de nuestra música. Un delicioso desayuno concluía la actividad, luego de lo cual todos se dirigen a sus respectivos trabajos para iniciar las labores del día.

Los cánticos de adviento (estación del año litúrgico en la cual los cristianos se preparan para recibir al Mesías) se remontan a los cantos antifonales<sup>1</sup> llevados a cabo en los conventos durante nueve días y durante los cuales se daba acceso al pueblo para participar de ellos.

El pueblo tradujo esta tradición en nueve misas de madrugada luego de las cuales la gente recorría las calles aledañas deteniéndose en nueve casas distintas a desayunar al son de música folklórica. El aguinaldo —en el cual el cantante solicita una dádiva— se convirtió en la expresión característica de estas fiestas.

\* Para más información sobre la musicología puertorriqueña, tanto litúrgica como popular, el Prof. Escabi, folklorista y estudioso de las diversas expresiones religiosas del pueblo puertorriqueño, es una excelente fuente de información.

<sup>1</sup> antifona - Verso que se canta entre dos versículos del cántico del salmo durante la misa.



El Prof. Pedro Escabi, conocido folklorista, ensaya junto al Padre José E. Vilar, Rector de la Parroquia Episcopal La Encarnación, para las misas de aguinaldo.



# CREDO

USPS-427-770

Órgano Oficial de la Iglesia  
Episcopal Puertorriqueña

**Director:**

Ilmo. Rvdo. Francisco Reus-Froylán

**Editor:**

P. Luis Rodríguez

**Noticias y Colaboraciones:**

P. Luis Rodríguez

P.O. Box 902, St. Just, P.R. 00750

St. Just, Puerto Rico 00950

**Anuncios y Pagos:**

P. David Alvarez, Administrador

P.O. Box 902, St. Just, P.R. 00750

**Publicación Mensual Impresa por:**

LITOGRAFIA BORINCANA

Ave. Teniente Martínez JJ-4, Alturas de Flamboyán  
Bayamón, P.R. 00619 - 780-8859 / 787-7989

**Suscripciones:**

Ordinarias en P. R. .... \$2.00  
Exterior ..... \$2.50  
Benefactor ..... \$3.00

**POSTMASTER:**

Send address changes to CREDO

P.O. Box 902, St. Just, P.R. 00750

(Second-class postage paid at San Juan, Puerto Rico)

Monseñor Francisco Reus Froylán  
Obispo de Puerto Rico

Iglesia Episcopal Saint Just  
Puerto Rico

Querido Obispo Reus:

Esta carta es para informarle que el viernes 4 de diciembre en Filadelfia, fui reelecto para un segundo término de tres años en la Comisión de Escuelas Secundarias de la Middle States Association of Colleges and Schools.

Fielmente suyo,

El Rev. Canónigo, Gary J. DeHope  
Principal Escuela de la Catedral

### EL PADRE WILNER MILLIEN

El Padre Millien, autor de la columna ¿Sabía Usted?, estuvo muy enfermo y fue hospitalizado, pero damos gracias a Dios que ya se recuperó y sanó y está de nuevo en su labor ministerial de la Sagrada Familia y en las faenas del Colegio San Justo. El Padre Millien es Secretario de la Asamblea diocesana. La Revista CREDO saluda al Padre Millien, pidiendo al Señor que lo colme de salud abundante. Esperamos que pronto se reincorpore en su columna de CREDO.

### LA IGLESIA CRISTO REY DE CAGUAS...

Muchos hermanos feligreses de la Iglesia Cristo Rey de Caguas se dieron a la tarea de pintar su templo y ha quedado muy bonito. De las cosas que se han hecho en la iglesia, a saber, cuenta con nuevos bancos de caoba, el sagrario y vía ecrusis laminado. Embellecimiento de los alrededores y el mantenimiento de la propiedad en buen estado. Durante el mes de noviembre, el día 20 empezamos a celebrar nuestro aniversario número veinticinco, con la participación del Padre Manuel Olmo. Luego el día 22 (aniversario) a las 4:00 p.m. los señores Obispos Reus y Alvarez presidieron la eucaristía de ocasión. Hubo confirmaciones. Muchos sacerdotes nos visitaron y tomaron parte en la liturgia. Al final hubo una gran fiesta de aniversario con una comida suculenta y el partimiento del bizcocho. Fue todo una gran novedad, gracias a la participación del coro de la Iglesia San Rafael de Yauco y el Padre Héctor Cruz. También el acto quedó muy lucido con la participación de los Monjes Hijos de María (providentinos).



## CONOCIENDONOS MEJOR

Por David A. Alvarez  
Obispo Coadjutor

Según opina la Sra. Joyce Brothers, una conocida psicóloga de los Estados Unidos, cuando mejor se conozcan las personas entre sí, mayores serán las posibilidades de que tengan una relación satisfactoria.

Ella establece cuatro aspectos relativos a lo que debemos conocer de la otra parte: su pasado, su conducta, lo que le gusta y disgusta, sus esperanzas y sueños.

Sobre el conocer el pasado es importante porque gran parte de lo que hoy somos y cómo actuamos está relacionado con esas anteriores experiencias. En determinadas circunstancias, comprender el pasado nos ayudará a entender reacciones en el presente. Nos gusta saber de dónde se viene, cuáles han sido las experiencias positivas y los logros, cuáles han sido los fracasos y tiempos difíciles y cuáles son las cosas de ese pasado que más se aprecian.

Prestarle atención a la conducta demuestra que, no solamente nos interesa el pasado, sino el presente. ¿Cuáles son las formas en que se manifiesta por lo que hace, por lo que se le da prioridad y en sus actividades?

Conocer lo que gusta y lo que no gusta contribuye a una mayor armonía. Es muy importante conocer qué es lo que le gusta que uno haga, qué es visto con agrado y qué no tendría una buena aceptación.

Las aspiraciones nos ayudan a fijar metas. Saber qué se espera y sueña nos ayuda a planificar las formas de realizarlo. Aunque no sea realizable en el presente, es necesario dedicarse también a planificar el futuro.

Estos aspectos relativos a una relación y lo que debemos conocer de la otra parte, son importantes para la futura satisfacción. Los podemos y debemos aplicar en nuestras relaciones interpersonales y especialmente en las relaciones de noviazgos y matrimonios.

Sin embargo, en esta ocasión, las aplico a nuestra relación como Diócesis y un nuevo obispo coadjutor.

Por muchos años y a muchos los conozco y me conocen. Pero ahora, entramos en una nueva relación. No finaliza y altera la anterior, pero trae nuevas dimensiones y responsabilidades.

En esta nueva etapa en mi ministerio, quiero poner gran énfasis en conocernos. Eso quiere decir que tengo gran interés en conocer los antecedentes en la vida, trabajos y misión de nuestras actuales feligresías, su historia, formación y eventos significativos.

Pondré en este primer año mi atención en observar qué se hace, cuánto se hace y por qué se hace tal o cual cosa en una feligresía. Este aspecto incluye tanto la programación, la liturgia y la pastoral. Esa es una importante forma de conocer las prioridades de la feligresía y del clérigo.

Al observar para conocer la conducta, también se está conociendo lo que gusta y lo que no gusta. Es importante que el obispo contribuya a una mayor armonía en la diócesis. No es el rol del Obispo alterar porque no es de mi gusto personal.

Por último, quiero conocer las aspiraciones. Qué es lo que esperan y anhelan de la Diócesis, del Obispo y del clero. También espero conocer sus planes futuros como feligresía y las necesidades que pueden satisfacerse por el logro de esos planes.

Pero, también espero que se dé el mismo proceso a la inversa. Es decir, que me conozcan también en esos aspectos. Así se irá fortaleciendo nuestra presente relación y tendremos buenas bases para las futuras relaciones.

Así que, cuando nos encontremos en las Visitas Pastorales, en las actividades diocesanas y otras ocasiones, ya sabes lo que estaré haciendo y lo que espero que ustedes también hagan. Eso traerá el que nos conozcamos mejor y como un Cuerpo en Cristo seamos miembros y parte los unos de los otros, para la edificación de su Iglesia y la proclamación, en palabras y acciones, de su Evangelio redentor.

## LA EPIFANIA

Por Padre Luis Rodríguez

La Epifanía es el día de fiesta cuando damos gracias porque Dios se dio a conocer. El mismo a todo el mundo en la forma de Jesucristo.

La fecha de esta festividad es el 6 de enero (recordación para la niñez de hoy que fácilmente olvida sus tradiciones de pueblo). El Evangelio para la Fiesta de Epifanía es la historia de los hombres sabios que llegaron a visitar a Cristo-Niño, trayéndole valiosos obsequios.

Con frecuencia se habla de ellos como reyes, pero es más probable que fueran hombres sabios que estudiaban las estrellas. Lo más importante es que ellos representaban los varios pueblos de la tierra, especialmente a los no-judíos, llamados gentiles.

Con frecuencia, los tres hombres sabios son representados como miembros de tres diferentes razas: uno blanco, uno negro y

uno oriental. Esto sugiere que todas las razas necesitan a Cristo. Algunas veces son también representados por un hombre muy anciano, un hombre maduro y un hombre joven, ya que la gente de todas las edades necesitan de Cristo.

La liturgia del tiempo de Navidad nos motiva al gran misterio de la Navidad: el nacimiento de Cristo y la visita de los tres Santos Reyes; y un pesebre y la Sagrada Familia, José, María y el Niño.

Un pesebre supone un establo y éste supone, según aquella época, una gruta excavada en las laderas de cualquier montículo junto a un poblado. Y una de esas grutas debió ser el "Palacio real" donde nació Jesús, ¡el salvador del mundo!

San Justino, en el siglo segundo de la era cristiana, nos confirma lo descrito anteriormente en su defensa del cristianismo.

Todavía hay en Belén una gruta, a la que, según antiquísima tradición, se le atribuye haber sido la privilegiada gruta del nacimiento del Mesías.

Vamos a hablar de estos Reyes de Oriente, llamados los Magos. Vamos a

considerar sólo el significado de esa primera visita que se llama la Epifanía en que los Tres Reyes hacen a Jesús.

En primer lugar, los Magos eran gente de más allá de Palestina. No eran judíos. Según el Antiguo Testamento, Jesús venía a salvar a su pueblo escogido y, ahora resulta, que se manifiesta a otros que no son de su pueblo: los Reyes Magos.

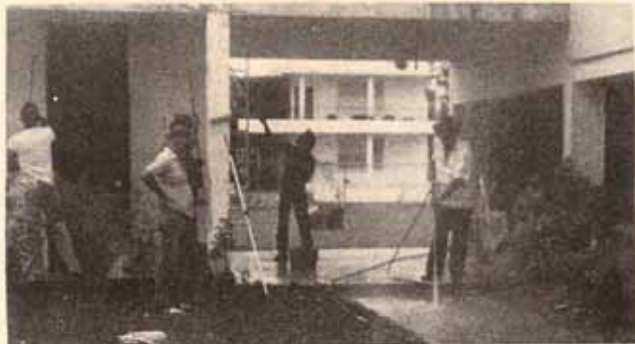
Podemos decir que en este acontecimiento se ve la catolicidad del cristianismo: Cristo vino para salvar a la humanidad, porque la misión de Cristo es universal, tan católica que abarca a la humanidad entera.

Y es que la Epifanía de Jesús es camino de salvación para todo el que le cree, y que sin Epifanía no seríamos salvos.

El camino que condujo a aquellos Magos, la estrella, fue como es para nosotros el camino que nos conduce a Cristo, la Fe.

Y ambas, la estrella y la fe, son dones gratuitos de Dios dados a nosotros. Sólo nos falta ser fieles a este don de la Fe. Dios ha cumplido con nosotros. Falta ahora nuestra respuesta.

# Epis **COSAS** EN IMAGENES



Pintando la Iglesia Cristo Rey, Caguas, P.R.



Padre Olmo administrando la eucaristía Iglesia Cristo Rey, Caguas, P.R.



Congregación día aniversario de Cristo Rey Caguas, P.R.



Confirmados y recibidos en Iglesia Cristo Rey Caguas, P.R.



Sr. Obispo al fondo, al frente los Padres: González, David y Acosta. Aniversario Iglesia La Ascensión de Bo. Barahona, Morovis, P.R.



Sr. Obispo Reus parte bizcocho de aniversario, junto a los padres David y González. La Iglesia La Ascensión, Bo. Barahona, Morovis, P.R.



Celebración del Domingo Familiar Iglesia Santa Cecilia, Ensenada, P.R.



Visita pastoral, Iglesia Santa María Virgen, Ponce, P.R.



Rev. Diácono Alberto González ordenado a la Sagrada Orden por el Obispo Reus, el 13 de diciembre 1987.



Obispo Reus, Pagura (metodista) y el Canciller de Nicaragua, el Padre D'Scotto.



Celebración del vigésimo aniversario Programa Salud en el Hogar San Lucas de la Iglesia Episcopal.



Obispo Reus en una pose Angelical con el Obispo Pagura y el presidente de Nicaragua.



Cena de confraternización en Iglesia San Andres, Mayagüez, P.R. dedicada al Obispo David Alvarez.



Visita pastoral, Iglesia Santa María Magdalena, Levittown, P.R.



Recepción de monjes Hijos de María, Madre de la Providencia y otras personas en la Iglesia San Esteban de Parkville en Guaynabo, P.R.



Ceremonia de clausura del cursillo para mujeres.

# IGLESIA EPISCOPAL PUERTORRIQUEÑA

## PROGRAMACION DIOCESANA PARA LOS MESES DE ENERO A MARZO, 1988

### ENERO

Lunes 4, Actividad: Reunión de la Comisión Litúrgica, Casa del P. Wade Eaton, Calle Sol #415, San Juan, P.R. (723-5955) a las 9:00 a.m.

Lunes 4, Actividad: Visita del Obispo Leo Frade en representación del Concilio Ejecutivo de ECUSA

Martes 12, Actividad: Reunión de staff Oficina Diocesana, Oficina Diocesana, a las 8:30 a.m.

Martes 12, Actividad: Reunión de la Comisión Ministerial, Oficina Diocesana, a las 3:30 p.m.

Martes 12, Actividad: Reunión del Comité Asesor Permanente, Oficina Diocesana, a las 6:00 p.m. (habrá cena)

Martes 12, Actividad: Reunión de la Junta de Directores, Oficina Diocesana, a las 7:00 p.m.

Del Lunes 18, al Miércoles 20, Actividad: Reunión del Area del Caribe (Diócesis de Cuba, Haití, Rep. Dominicana, P.R. e Islas Vírgenes)

Martes 19, Actividad: Reunión Junta Asesora Programa Salud en el Hogar San Lucas, Oficina Central, Ponce, a las 6:00 p.m.

Jueves 21, Actividad: Reunión Junta de Gobierno del Hospital San Lucas, Hospital Episcopal San Lucas, Ponce, a las 6:00 p.m.

Domingo 24, Actividad: Celebración del *Domingo de Educación Teológica*, todas las feligresías de la diócesis

Martes 26, Actividad: Reunión staff Oficina Diocesana, Oficina Diocesana, a las 8:30 a.m.

Martes 26, Actividad: Reunión del Consejo Ejecutivo Diocesano y Presidentes de Departamentos, Oficina Diocesana, a las 5:00 p.m.

### FEBRERO

Martes 2, Actividad: Reunión de la Comisión Litúrgica, Iglesia La Reconciliación, Bo. Oda, Limón, Ponce

Martes 9, Actividad: Reunión staff Oficina Diocesana, Oficina Diocesana, a las 8:30 a.m.

Martes 9, Actividad: Reunión Comisión Ministerial, Oficina Diocesana, a las 3:30 p.m.

Martes 9, Actividad: Reunión del Comité Permanente, Oficina Diocesana, a las 6:00 p.m.

Miércoles 17, Actividad: Celebración del *Miércoles de Ceniza*, Todas las feligresías de la Diócesis

Viernes 19, Actividad: Visita de miembros del Concilio Ejecutivo de ECUSA

Domingo 21, I Domingo de Cuaresma (Por consideración pastoral, se puede imponer cenizas al comenzar la liturgia a las personas que no pudieron asistir el miércoles.)

Del Viernes 26 al Sábado 27, Actividad: Retiro y Taller para el clero diocesano y seminaristas, Centro San Justo, a las 4:00 p.m. del viernes 26 a mediodía sábado 27, Aspectos Bíblico-Teológicos y Litúrgicos para las celebraciones de Semana Santa y Pascua (se enviará el programa con antelación)

### MARZO

Martes 1, Actividad: Reunión de la Comisión Litúrgica, Seminario Evangélico, Río Piedras

Martes 1, Actividad: Reunión staff Oficina Diocesana, Oficina Diocesana, a las 8:30 a.m.

Martes 8, Actividad: Reunión staff Oficina Diocesana, Oficina Diocesana, a las 8:30 a.m.

Martes 8, Actividad: Reunión Comisión Ministerial, Oficina Diocesana, a las 3:30 p.m.

Martes 15, Actividad: Reunión staff Oficina Diocesana, Oficina Diocesana, a las 8:30 a.m.

Martes 15, Actividad: Reunión Junta Asesora Prog. Salud en el Hogar S. Lucas, Oficina Central, Ponce a las 6:00 p.m.

Jueves 17, Actividad: Reunión Junta Gobierno Hospital San Lucas, Hospital Episcopal San Lucas, Ponce, a las 6:00 p.m.

Lunes 21, Actividad: Reunión staff Oficina Diocesana, Oficina Diocesana, a las 8:30 a.m.

Lunes 28, Actividad: Retiro de Cuaresma para clero y laicado, Iglesia Sta. Cecilia, Obispo David A. Alvarez, a las 8:00 p.m., (para las congregaciones de San Andrés, San Rafael, San

Juan Apóstol, Santa Cecilia, La Anunciación y San Mateo)

Lunes 28, Actividad: Retiro de Cuaresma para clero y laicado, La Santísima Trinidad, Obispo Francisco Reus, a las 8:00 p.m., (para las congregaciones de Santa María, San Miguel, La Reconciliación, Santo Nombre, San Marcos, San Lucas y Stma. Trinidad)

Martes 29, Actividad: Retiro de Cuaresma para clero y laicado, La Resurrección, a las 8:00 p.m., Obispo Francisco Reus, (para las congregaciones de San Pablo, Emanuel, La Ascensión y La Resurrección)

Martes 29, Actividad: Retiro de Cuaresma para clero y laicado, Iglesia La Santa Cruz, a las 7:30 p.m., Obispo David A. Alvarez, (para las congregaciones de la Transfiguración, La Epifanía, San Bartolomé, San Matías y La Santa Cruz)

Miércoles 30, Actividad: Retiro de Cuaresma para clero y laicado, Iglesia La Encarnación, a las 8:00 p.m., Obispo Francisco Reus, (para las congregaciones de Sta. María Magdalena, Catedral Inglesa, Catedral Hispana, San Estebán, Cristo Rey, San Pedro y San Pablo, San Judas y La Encarnación)

Miércoles 30, Actividad: Retiro de Cuaresma para clero y laicado, La Sagrada Familia, a las 8:00 p.m., Obispo David A. Alvarez, (para las congregaciones de San José, Santa Hilda, San Francisco de Asís, Santo Tomás, Buen Pastor, Todos Los Santos, Adviento y Sagrada Familia)

Jueves 31, Actividad: Renovación de Promesas de Ordenación y Bendición de los Santos Oleos, La Santísima Trinidad, Obispo David A. Alvarez, a las 10:00 a.m., (para el clero y feligresías en las áreas oeste, noroeste y sur)

Jueves 31, Actividad: Renovación de Promesas de Ordenación y Bendición de los Santos Oleos, Catedral San Juan Bautista, Obispo Francisco Reus, a las 10:00 a.m., (para el clero y feligresías en las áreas norte, noroeste y noreste)

**Próximamente también se notificarán las fechas de las reuniones de los demás departamentos, comisiones y áreas de la diócesis.**

## PROGRAMA DE VISITAS PASTORALES POR EL OBISPO COADJUTOR PARA EL AÑO 1988

MES/DIA	FESTIVIDAD LITURGICA	CONGREGACION A SER VISITADA	FECHA DE LA VISITA PASTORAL	PROPIOS
Enero 1	Sto. Nombre de Jesús	Sto. Nombre de Jesús	3 de enero	(II Navidad)
Enero 6	La Epifanía	La Epifanía	9 de enero	(I Epifanía)
Enero 17	II Epifanía	La Sagrada Familia	17 de enero	(II Epifanía)
Enero 25	Conversión de S. Pablo	San Pablo	24 de enero	(III Epifanía)
Febrero 2	Presentación de Cristo	Emanuel	31 de enero	(IV Epifanía)
Febrero 7	V Epifanía	San Juan Apóstol	7 de febrero	(V Epifanía)
Febrero 14	Ultimo de Epifanía	El Buen Pastor	14 de febrero	(Ult. Epifanía)
Febrero 24	Día de S. Matías	San Matías	21 de febrero	(I Cuaresma)
Febrero 28	II Cuaresma			
Marzo 6	III Cuaresma			
Marzo 13	IV Cuaresma			
Marzo 19	Día de San José	San José	20 de marzo	(V Cuaresma)
Marzo 25	Día de la Anunciación	La Anunciación	27 de marzo	(Dom. de Ramos)

# CAMPAÑA ANUAL DE PROMESAS: TIEMPO DE COMPARTIR

## Una Reflexión sobre la Mayordomía Cristiana

La Mayordomía no es la manera de los cristianos hacer ciertas cosas. Es la manera más cierta de hacer todas las cosas. Oí esta definición de Mayordomía Cristiana cuando era miembro de la Junta General de la Iglesia Episcopal al nivel nacional. Fue como un reto a mi tímido y acomplejado entendimiento del concepto bíblico de mayordomía cristiana y desde entonces me he hecho la pregunta: ¿tomamos en serio los episcopales de Puerto Rico este sacramental asunto de la mayordomía? ¿Entendemos que es la manera más cierta hacer todas las cosas? ¿Y en nuestro contexto qué significa hacer todas las cosas?

Primeramente, mayordomía para el cristiano debe significar más que el mero hecho de dar una ofrenda para el sostenimiento de la iglesia. La actividad anual de solicitar nuestra promesa de contribuir con nuestro tesoro al sostenimiento del trabajo de Cristo en la tierra, no es primordialmente una campaña para levantar fondos. Esta campaña anual es la ocasión en que se nos recuerda en específico que es nuestro deber asumir nuestra responsabilidad en el sostenimiento de la iglesia local y por ende, la diócesis en cumplimiento de nuestras promesas bautismales y confirmales. La Campaña Anual es eso: prometer una cantidad para la programación local y diocesana y costear salarios para los que llevan a cabo ese menester. De premiosa urgencia en esa programación es la extensión del reino de Cristo para que El sea conocido entre los que no lo conocen.

Pero la mayordomía cristiana es mucho más que eso. Es el estar dispuesto a dedicar nuestra vida a Dios y vivirla de acuerdo con el plan que Dios tiene para nosotros. Desafortunadamente muchos llamados cristianos son tan casuales e indiferentes en su relación con Dios que les es muy difícil percibir el plan que Dios tiene para ellos, para sus vidas. Están tan ocupados escalando la escalera social, haciendo dinero, buscando fama, sobreviviendo una crisis tras otra o simplemente mal gastando sus vidas que no tiene tiempo de cultivar a Dios o averiguar qué planes tiene El para sus vidas.

Sin embargo, siempre encontramos aquellos que entienden que sin Dios sus vidas carecen de sentido porque han descubierto el sacramento de la mayordomía cristiana. Ese "secreto" permea todo su actuar, su actitud hacia Dios, hacia su familia, su prójimo, su mundo... hacia ellos mismos. Y no hablamos de fanáticos religiosos que piden un lavado de cerebro y que se entregan ciegamente por complejos de culpa y otras razones irracionales. No. Hablamos de hombres y mujeres promedio, normales, con salud mental, modernos y hasta sofisticados y fieles al evangelio, que han llegado a la conclusión de que todo lo que tiene y son, es un regalo de Dios. Consideran estos dones como regalos "tentativos" o no permanentes que ha de administrar en nombre del Señor para beneficio de la humanidad.

Dios es el dador de toda vida. Con El nada se pierde, todo tiene significado, todo tiene sentido todo es útil. Todo tiene un propósito en el Plan Maestro del Creador. Dios usa a su creación humana a nosotros, no importa nuestra condición de edad u otras, para realizar sus propósitos en el acontecer de los hombres.

Jesucristo, nuestro Señor, es el regalo más precioso de Dios al hombre. El es quien nos lleva a la realización de nuestra vida, a la totalidad de nuestro ser "para que tengan vida y la tengan en abundancia". El nos enseñará cómo usar nuestros dones para completar sus propósitos. Cuando nos dejamos usar por Dios nos convertimos en colaboradores de Dios en el siempre continuo proceso de la creación.

Finalmente, la mayordomía cristiana no es algo que responde a una legislación diocesana, de la iglesia general o de la congregación local. Es de la "esencia de la Iglesia". Es la respuesta libre y espontánea del corazón humano ante el amor y la grandeza de un Dios que no solamente nos ha llamado, sino escogido para darle continuidad a su Iglesia... su cuerpo aquí en la tierra.

## —GRITO—

Rev. P. Archibaldo Torres Vega

Grito en el silencio, sin que nadie lo escuche.

Gritaré cual profeta que se atreve a gritar.

Grito al UNIVERSO que lo suele grabar;

y tan pronto lo grite lo podrán escuchar.

Grito al hombre, la mujer y aun al niño.

Grito un canto en conciencia hacia lo UNIVERSAL.

Hasta donde los libros, ya no podrán llegar,

ni llevar a los hombres dis que pa'castigar.

Tantos mundos distintos, tanta idea fugaz.

Tanto que el fanatismo nos enferma hasta el alma.

Tanto que hemos gritado. ¿Y el AMOR donde está?

Cuando tengas un alma como la quiere Dios.

Cuando no enajenado te puedas liberar

de tu inmensa mentira;

sólo en ese momento; DIOS te podrá escuchar.

## ASI ES LA VIDA

Para conocer la vida  
hay que llegar a ser viejos  
y suspirando decimos:  
¡Quién tuviera veinte menos!  
Nadie se quiere morir  
y menos llegar a viejo.

Según va pasando el tiempo  
más y más nos preguntamos;  
¿cómo es posible, Señor?  
Ni cuenta nos hemos dado.

Y vienen a nuestras mentes  
los recuerdos del pasado;  
y volvemos a ser niños  
cuando el invierno ha llegado.

Dichosos los que todo  
lo tuvieron  
y nunca les faltó nada.

Después de tanto luchar,  
ahora enfermos y agobiados  
nos solemos preguntar:  
¿Qué fue de nuestro trabajo?  
Muy pocos con gratitud  
de tantos que hemos amado.

¡Oh vida qué ingrata eres!  
Con todos sueles jugar,  
nos engañas y traicionas  
sin poderte reprochar.

Por Provi M. de Nistal  
Octubre 3, 1987  
Aguada, P.R.



Residencia del Cardenal  
Aptado 1907  
San Juan, Puerto Rico 00003

18 de diciembre de 1987

18mo. Bndno. David A. Alvarez Velázquez  
Obispo Confesor, IGLESIA EPISCOPAL  
Aptado 902  
Saint Just, Puerto Rico 00750

Muy estimado Monseñor Alvarez:

Proxamente recibí su muy atenta carta del 30 de noviembre pasado, y para mí fue motivo de gran alegría poder cederle la Iglesia de Santa Catalina para la ceremonia de su Consagración. Ahora deseo aprovechar esta ocasión para felicitarle, ya que, por un cúmulo de compromisos, se me había hecho imposible hacerlo con mayor antelación.

Me apena mucho que por un asunto involuntario no envíe un Delegado a la ceremonia. Recuerdo que cuando Monseñor Reus fue consagrado, yo no pude asistir, pero sí envié un representante. Fue una pena que el Padre Santana no me lo recordara, pues me había comprometido. No obstante, he sabido que la ceremonia estuvo muy lucida; y, sobre todo, tengo que felicitarle por las magníficas declaraciones dadas a la prensa manifestando su espíritu ecuménico. Que pena que el nuevo Presidente del Concilio evangélico no haya podido expresarse en forma semejante a la suya. Por lo que veo tendemos que trabajar juntos en este gran anhelo de unidad. Por lo menos me consuela que no voy a estar solo, sino que cuento con usted. Yo espero que bien pronto, al comentar el año y usted pueda desocuparse un poco de sus primeros compromisos, podamos reunarnos para tener un cambio de impresiones.

No quiero terminar sin también manifestarle la gran impresión que causó en todos su bello gesto de venir personalmente a presentar una contribución de \$500 para el albergue pro pacientes del SIDA. En mi columna del periódico El Visitante menciono este hecho con mi correspondiente reconocimiento.

Recomendándole mi felicitación y prometiéndole mis oraciones para sus Navegantes bien felices, quedo

Afectísimo en Cristo,

*Archibaldo Torres Vega*  
Archibaldo Torres Vega  
Arzobispo de San Juan

# EPISCOPANDO

Todos los puertorriqueños sabemos de lo cargado que puede ser el mes de diciembre si uno trata de cumplir con todas las invitaciones navideñas que nos llegan a nuestras manos. De hecho las fiestas decembrinas sobrepasan los días laborables y los hay que "no dan un tajo" durante el mes. Claro está hay que añadir para los no nativos que puedan leer estas líneas, que nuestra Navidad que se ha secularizado, ésta comienza el día después de "San Givín" y para diciembre ya están en avanzado estado de descomposición.

La iglesia en su liturgia, por lo menos las confesiones litúrgicas, hacen un bravo esfuerzo en el Adviento de mantener la tónica estacional y me place saber que en nuestra Iglesia Episcopal va en aumento la observación del Adviento. Preguntamos, ¿cómo puede un buen cristiano anticiparse al glorioso evento de la Encarnación, cuando ha estado "navidando" desde fines de noviembre?

A pesar del introito de estos comentarios debo confesar que cumplí con una serie de compromisos festivos durante el mes, que naturalmente me sacaron de la oficina y de mi casa con más frecuencia que la presupuestada. Hay un lado muy positivo en toda esta actividad decembrina: el compartir en clima de amor con los que trabajan con uno y de una miriada de agrupaciones cívico-religiosas. Si, a pesar de romper mis propósitos advientales y volverme loco el colesterol, se agradecen mucho esas lindas invitaciones.

Visité durante el mes a las congregaciones de San Pedro y San Pablo, el Adviento, San Francisco de Asís, Santo Tomás y San Esteban. Ordené al diaconado al candidato a Ordenes Sagradas, Alberto González. Bendije la nueva residencia del Padre Archibaldo Torres en Ponce. Celebré una de las misas de aguinaldo de la Iglesia La Encarnación. Celebré eucaristía de Navidad en el Centro de Envejecientes (antiguo seminario episcopal) en el barrio Martín González. Presidí la liturgia para difuntos de un feligrés y pontifiqué en la tradicional eucaristía de media noche en la Catedral Episcopal el día 24 de diciembre. Tomé parte en dos conferencias de prensa, tomé parte en las reuniones regulares de organismos diocesanos y cívicos y tuve tiempo de estar en mi escritorio. También con mi familia, feligreses, amigos y miembros del clero recordamos a Doreen en su segundo aniversario de muerte el día 15 de diciembre, con la celebración eucarística en la Iglesia la Sagrada Familia, en San Justo. Durante una semana se reunió en San Justo, el Concilio de

Por Obispo Francisco Reus Froylán

Ministerios de mujeres de la Iglesia Episcopal y tuve la oportunidad de dialogar con estas damas. Llevé a la presidenta de U.T.O. (ofrenda unida de gracias) y otro miembro de su comité a Ponce, Yauco, Las Rubias y la Iglesia San Juan en donde visitamos edificaciones que fueron construidas con fondos de U.T.O. Me reuní con el Obispo David Richards y con el Obispo Alvarez y gocé de la compañía de mi hija Pamela con su esposo Robert y sus hijos que me visitaron por una semana. El Señor ha sido muy bueno conmigo sin merecerlo... ¡bendito sea su Santo Nombre!



En toda escena de la vida de Dios hay un claro mensaje de amor. Y los Tres Santos Reyes cabalgan el largo camino de la tradición con los amables presentes que nos envía el Niño Dios. La fiesta de la Epifanía de Nuestro Señor Jesucristo es una viva celebración que nos abre las puertas del alma a la inocencia, la humildad y la fe. Los Magos del Oriente somos cada uno de nosotros y el Niño Dios nos espera en todas las esquinas del mundo. Nuestra magia y sabiduría consiste en reconocer la estrella. Nuestros dones los aporta el corazón, el trabajo, la diligencia y la cristiana confianza de servir por adorar, de compartir en lugar de darlo todo, de sentir en el dolor ajeno el temor y la angustia por el dolor del Niño Dios. En medio del gran pesebre que son las tierras del mundo, echemos a andar, carguemos con lo mejor de nosotros y pongámoslo los unos delante de otros. Amén.



## CREDO

Iglesia Episcopal Puertorriqueña  
Apartado C. Saint Just, P.R. 00750

Organo oficial de la Diócesis de la Iglesia Episcopal



**SUBSCRIBASE A LA REVISTA CREDO**